No. 2007/70

Thursday, 12 April 2007

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Official meetings

Thursday, 12 April 2007

Security Council

3 p.m.	Consultations of the whole (closed) Sudan Somalia Other matters	Consultations Room

General Assembly
Sixty-first session

An informal briefing by the Deputy Secretary-General on the report of the Secretary-General, entitled "Uniting our strengths: Enhancing United Nations support for the rule of law" (A/61/636), will be held *today*, 12 April 2007, at 3 p.m. in Conference Room 3. All delegations are invited to attend. United Nations agencies are also invited to attend.

Security Council

The Security Council will hold an open debate on Tuesday, 17 April 2007, in the Security Council Chamber, in connection with the relationship between energy, security and climate. Member States wishing to inscribe their names on the list of speakers should contact the Secretariat (room S-3520; fax 1 (212) 963-7878; tel. 1 (212) 963-5263), as from *today*, 12 April 2007, from 9.30 a.m. to 5.30 p.m. Delegations are also kindly requested to limit their statement to no more than *five minutes*.

07-28215

General Assembly
Sixty-first session

A plenary meeting of the General Assembly will be held on Monday, 16 April 2007, at 4.30 p.m. in the General Assembly Hall, to consider agenda item 113 (Follow-up to the outcome of the Millennium Summit). The Secretary-General will present his report, entitled "Recommendations contained in the report of the High-level Panel on United Nations System-wide Coherence in the areas of development, humanitarian assistance and the environment" (A/61/836). Member States are encouraged to express their views and make suggestions on the Secretary-General's report, as well as on the follow-up process.

General Assembly

Committee on Conferences
2007 organizational session

3–6 p.m. 481st meeting Conference Room 5

1. Election of officers
2. Adoption of the agenda for the organizational session for 2007 (A/AC.172/2007/L.1)
3. Organization of work for 2007
4. Programme of work for 2007
5. Adoption of the agenda for the substantive session of 2007
6. Other business

[*Note*: In accordance with the procedure established by the Committee on Conferences at its 423rd meeting, on 1 September 1999, as reflected in paragraphs 172 to 175 of A/54/32, and amended in paragraph 10 of A/56/32, non-members who wish to participate as observers are invited to send a request in writing to Ms. Jane Pittson-Chianese, Secretary of the Committee on Conferences (fax 1 (212) 963-7405; or e-mail pittsonj *at* un.org).]

Disarmament Commission
2007 substantive session

Working Group II

10 a.m.–1 p.m. Closed meeting Conference Room 3

Working Group I

3–6 p.m. Closed meeting Conference Room 4

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

10.30 a.m.–1 p.m. Closed meeting Conference Room 10

3–6 p.m. Closed meeting Conference Room 10

1. United Nations Logistics Base at Brindisi (UNLB)
2. United Nations Observer Mission in Georgia (UNOMIG)
3. Executive session
4. Draft reports

Economic and Social Council

Committee of Experts on Public Administration
Sixth session

10 a.m.–1 p.m. Closed meeting Trusteeship Council Chamber

3–6 p.m. Closed meeting Trusteeship Council Chamber

United Nations Convention on the Law of the Sea

Commission on the Limits of the Continental Shelf
Nineteenth session

There will be closed meetings of the Commission on the Limits of the Continental Shelf *today*, 12 April 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m., at the Geographic Information System laboratories (DC2 Building, 4th Floor).

Economic and Social Council

Commission on Population and Development
Fortieth session

There will open-ended informal consultations on draft resolutions before the Commission on Population and Development will be held *today*, 12 April 2007, from 11 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 8.

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund
Informal consultations

The Executive Board of UNDP and of UNFPA will hold informal consultations on the UNCDF results-oriented annual report and progress report on the strategic partnership between UNDP and UNCDF, *today*, 12 April 2007, from 10.30 a.m. to 12 noon in Conference Room 6. Interested delegations are invited to attend.

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Thursday, 12 April 2007

Group of 77 (on the fortieth session of the Commission on Population and Development)

9 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room C

1.15–2.45 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room B

Group of 77 (on the Committee on Information)

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room B

Group of 77 (on the organizational session of the Economic and Social Council)

2–3 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

Group of 77 (at the ambassadorial level)

4–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

Group of 77 (on the fifteenth session of the Commission on Sustainable Development)

5.45 p.m.–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room C

Meeting on the draft resolution on multilingualism (organized by the Permanent Mission of France)

11 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 5

Non-Aligned Movement: Working Group on Peacekeeping Operations

4–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 9

Other activities

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Thursday, 12 April 2007

DPI/NGO briefing on "Issues before the seventh session of the United Nations Forum on Forest"

From 10 a.m. to 12 noon in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Robin Della Rocca, NGO Section, DPI (tel. 1 (917) 367-8020; e-mail dellarocca@un.org).]

Briefing on the Secretary-General's reports to the Economic and Social Council: High-level segment, coordination segment and integrated follow-up (organized by the Office for ECOSOC Support and Coordination, Department of Economic and Social Affairs)

From 11 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 9.

[All Member States are invited to attend. For more information and to register, please contact Ms. Victoria Tangonan, OESC (tel. 1 (212) 963-3925; e-mail tangonanv@un.org).]

Panel discussion on "Human traffic, human rights: Redefining challenges" (organized by the United Nations Office on Drugs and Crime, the Permanent Mission of Thailand, the NGO Committee on Human Rights and the Unitarian Universalist United Nations Office)

From 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room 2.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Sumon Vangchuay, Unitarian Universalist United Nations Office (tel. 1 (212) 986-5165; e-mail office@uu-uno.org); or Ms. Lilibeth Benitez (tel. 1 (212) 963-5635; e-mail benitez@un.org).]

Panel discussion on "Securing energy independence: Rapid growth in the solar industry" (organized by the Non-Governmental Organizations Section, Office of ECOSOC Support and Coordination, DESA, and the NGO Committee on Sustainable Development)

From 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room 5.

[All are invited to attend. For further information, please contact Mrs. Roma Stibravy, Chairperson, NGO Committee on Sustainable Development (tel. 1 (212) 703-5069).]

Special event on the occasion of the thirteenth anniversary of the Rwanda genocide: Screening of the film entitled "Beyond the gates" (organized by the Permanent Mission of Rwanda)

At 6 p.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium.

[All are invited to attend. For further information, please contact Mr. Nicholas Shalita, Permanent Mission of Rwanda (tel. 1 (212) 679-9010).]

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Thursday, 12 April 2007

Room S-226

12 noon . . . . . Press briefing by the Spokesperson

1 p.m. . . . . Background briefing by a senior United Nations official on the Secretary-General's report, entitled "Recommendations contained in the report of the High-level Panel on United Nations System-wide Coherence in the areas of development, humanitarian assistance and the environment" (A/61/836), which will be presented by the Secretary-General to the General Assembly, on Monday, 16 April 2007

Forthcoming official meetings

General Assembly

Ad Hoc Committee on criminal accountability of United Nations officials and experts on mission

The Ad Hoc Committee on the Criminal Accountability of United Nations officials and experts on mission, established by General Assembly resolution 61/29 of 4 December 2006, will hold its next meeting, on Friday, 13 April 2007, at 3 p.m. in Conference Room 1, to consider and adopt its report.

Preparatory Committee for the 2010 Review Conference of the Parties to the Treaty on the Non-Proliferation of Nuclear Weapons

Informal meeting

There will be an open-ended informal meeting of the Preparatory Committee for the 2010 Review Conference of the Parties to the Treaty on the Non-Proliferation of Nuclear Weapons on Monday, 16 April 2007, from 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room 3.

First session

The first session of the Preparatory Committee for the 2010 Review Conference of the Parties to the Treaty on the Non-Proliferation of Nuclear Weapons will be held from 30 April to 11 May 2007 in Conference Room A, at the Austria Center Vienna (ACV).

A general debate on issues related to all aspects of the work of the Preparatory Committee will be held on Monday, 30 April, and Tuesday, 1 May 2007. The list of speakers for the general debate is open. States parties wishing to inscribe their names on the list of speakers are invited to contact the secretariat of the Preparatory Committee (Ms. Bertha Mae Ortiz (room S-3151; tel. 1 (212) 963-0846; fax 1 (212) 963-8892)).

States parties are also kindly requested to provide the Secretariat in writing with information regarding the composition of their delegations not later than Monday, 16 April 2007. This information should be sent to the Secretary of the Preparatory Committee, Mr. Thomas Markram, Department for Disarmament Affairs, Room S-3140E, United Nations, New York, N.Y. 10017, U.S.A. Participants are also requested to provide their details to the Secretariat in the registration form attached to the Information Note NPT/CONF.2010/PC.I/INF.1 (accessible at <http://disarmament.un.org/wmd/npt/NPT2010/documents/INF1.pdf>), and return it to the Secretariat no later than *Monday, 16 April 2007* (Ms. Bertha Mae Ortiz (room S-3151; tel. 1 (212) 963-0846; fax 1 (212) 963-8892)).

Committee on Information
Twenty-ninth session

The twenty-ninth session of the Committee on Information will take place from 30 April to 11 May 2007. The Committee will hold its general debate from 30 April to 2 May 2007 in Conference Room 1. Delegations wishing to inscribe on the list of speakers are kindly requested to contact the secretariat of the Committee (tel. 1 (212) 963-6555).

An interactive dialogue between the Department of Public Information and the delegations attending the session will take place on Monday, 30 April 2007, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 1.

Committee on Contributions
Sixty-seventh session

The Committee on Contributions will hold its sixty-seventh session at Headquarters from 11 to 29 June 2007.

The attention of any Member States intending to request an exemption under Article 19 of the Charter of the United Nations is drawn to the provisions of General Assembly resolution 54/237 C, in which the Assembly, inter alia, urges such Member States to provide the fullest possible supporting information.

The Assembly also decided that requests for exemption under Article 19 must be submitted by Member States at least two weeks before the session of the Committee on Contributions, so as to ensure a full review of the requests. Accordingly, any such requests should be received by the President of the General Assembly no later than *Monday, 28 May 2007*. The Acting Secretary of the Committee can be contacted in room S-1839 (tel. 1 (212) 963-5799 or 963-5866; fax 1 (212) 963-1943), for further information.

The Committee on Contributions will also be considering multi-year payment plans submitted pursuant to General Assembly resolution 57/4 B, as reaffirmed in the Assembly's resolution 61/237. Any Member States intending to submit such a plan are also invited to contact the Acting Secretary of the Committee for further information.

Peacebuilding Commission
Informal meeting

There will be an informal meeting (open) of the Peacebuilding Commission Working Group on Lessons Learned on "The Afghanistan Compact: Successes, challenges and lessons", on Tuesday, 17 April 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 6.

Economic and Social Council

Special high-level meeting with the Bretton Woods institutions, the World Trade Organization and the United Nations Conference on Trade and Development

The special high-level meeting of the Economic and Social Council with the Bretton Woods institutions, the World Trade Organization and the United Nations Conference on Trade and Development will take place on Monday, 16 April 2007, from 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 2.45 to 5.45 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

The meeting will address the overall theme of "Coherence, coordination and cooperation in the context of the implementation of the Monterrey Consensus". Following the opening of the meeting at 9.30 a.m., four simultaneous round tables will take place from 10.45 a.m. to 1 p.m., in conference rooms to be announced, to discuss the following sub-themes: "Good governance at all levels"; "Voice and participation of developing countries in international economic decision-making, including the Bretton Woods institutions"; "Realizing the Doha development agenda – effective use of trade and investment policies"; and "Aid effectiveness and innovative financing for development". After the lunch break, the plenary will reconvene and hold informal interactive discussions on each of the sub-themes successively, from 2.45 to 5.45 p.m.

It is emphasized that the nature of the meeting, as well as the four round tables, will be a free-flowing discussion and would therefore *have no list of speakers in advance nor introductory or written statements. The time limit per intervention will be 3 minutes.*

Additional information on the meeting is available on the following Web site: <www.un.org/docs/ecosoc/meetings/2007/bwi2007/index.html>.

Resumed organizational session for 2007

The Economic and Social Council will hold elections to fill vacancies in the membership of its subsidiary bodies on Wednesday, 25 April 2007. The agenda for the session is contained in document E/2007/2/Rev.1/Add.1. In accordance with past practice, the Bureau of the Council has established a deadline for submission of candidatures by *Monday, 16 April 2007*. Delegations wishing to propose candidates for election are kindly reminded to address their correspondence to the Secretary-General, with a copy to Ms. Nancy Beteta, in the Economic and Social Council Affairs Branch (room S-2950F; fax 1 (212) 963-5935). A list of candidates for these elections, as well as supporting documentation, is available on the Web site of the Economic and Social Council (<www.un.org/docs/ecosoc/meetings/2007/election2007.html>) and in the office of the Secretary of the Council (room S-2950). The Chairmen of the regional groups for the current month are kindly invited to advise the Secretariat of any additional candidatures which may be forthcoming from their groups.

United Nations Forum on Forests
Seventh session

The seventh session of the United Nations Forum on Forests will be held from 16 to 27 April 2007. The opening meeting will take place on Monday, 16 April, at 10 a.m. in Conference Room 1. The provisional annotated agenda for the session is contained in document E/CN.18/2007/1.

Delegations wishing to attend the session and be included in the list of participants are requested to communicate the composition of their delegations to the Secretary of the Forum, Ms. Vivian Pliner (room S-2950E; fax 1 (212) 963-5935), with copy to Ms. Barbara Tavora-Jainchill (room DC1-1258; fax 1 (917) 367-3186). Further information on the session can be obtained at <www.un.org/esa/forests/session.html>.

Registration for delegations to obtain photo identification will be open on Sunday, 15 April 2007, from 12 noon to 7 p.m. at the United Nations Pass Office (801 United Nations Plaza), and weekdays, from 9 a.m. to 4 p.m.

Registration for non-governmental organizations will begin on Monday, 16 April 2007, in the United Nations Visitors' Lobby (from 9 a.m. to 5 p.m.)

Committee on Non-Governmental Organizations
Informal consultations

There will be informal consultations on the 2007 resumed session of the Committee on Non-Governmental Organizations (14–18 May 2007), on Monday, 16 April 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 1402, DC1 Building; and on Tuesday, 17 April, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 1402, DC1 Building.

Commission on Sustainable Development
Fifteenth session

In accordance with Economic and Social Council decision 2005/228, the Commission on Sustainable Development will hold its fifteenth session from 30 April to 11 May 2007 in Conference Room 4. The provisional agenda with annotations and documentation, the proposed organization of work and the current membership of the Commission are contained in document E/CN.17/2007/1.

Members of the Commission, as well as observers, who wish to attend are kindly requested to communicate the composition of their delegations to the Secretary of the Commission, Ms. Vivian Pliner (room S-2950E; fax 1 (212) 963-5935).

Pursuant to Economic and Social Council resolution 2003/61, the fifteenth session of the Commission will include a high-level segment, which is scheduled from 9 to 11 May 2007. There will be five ministerial sessions on the theme "Turning commitments into action, working together in partnership," to be held on Wednesday, 9 May, from 10.30 a.m. to 1 p.m. and 3 to 4 p.m.; Thursday, 10 May, from 12 to 1 p.m. and from 3 to 4.30 p.m.; and Friday, 11 May, from 10 a.m. to 1 p.m. Delegations wishing to address the Commission during these sessions are requested to inscribe on the provisional list of speakers which will open on Monday, 16 April 2007.

Delegations are reminded that statements during the high-level segment will be limited to 3 minutes each. Delegations are invited to send electronic versions of their statements to the secretariat of the Commission (e-mail dsd@un.org) for posting on the secretariat's Web site devoted to the fifteenth session of the Commission.

In preparation for the Commission's session, delegations are invited to review the documentation and other background information available on the following Web site: <www.un.org/esa/sustdev/csd/policy.htm>.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Joint Coordinating Committee of the Group of 77 and the Non-Aligned Movement (on mandate review)

Friday, 13 April 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 9.

Informal consultations with the co-sponsors of the resolution on the promotion of interreligious and intercultural dialogue, understanding and cooperation for peace — The 2007 Interfaith and Intercultural High-level Dialogue (convened by the Permanent Missions of Pakistan and the Philippines)

Friday, 13 April 2007, from 10.30 a.m. to 1 p.m. in Conference Room B.

United Nations Development Programme (third informal meeting in the process of consultation with Member States in the preparation of the *Human Development Report 2007*)

Friday, 13 April 2007, from 3 to 4.30 p.m. in Conference Room 3.

UNITAR workshop on the negotiation of international legal instruments

Monday, 16 April 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 9; and

Tuesday, 17, Wednesday, 18, and Thursday, 19 April 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 9.

[For further information, please contact Mr. Brian Griffin, UNITAR (tel. 1 (212) 963-9196; e-mail griffin@unitarny.org).]

Arab Group (at the ambassadorial level)

Tuesday, 17 April 2007, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 3.

UNITAR/OLA seminars on the deposit of treaty actions with the Secretary-General and the registration of treaties

English-language seminar:

Wednesday, 18 April 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 7; and

Thursday, 19 April 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 7.

French-language seminar:

Monday, 23 April 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room C; and

Tuesday, 24 April 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 7.

[For further information, please contact Ms. Catharina Goldschmidt, UNITAR (tel. 1 (212) 963-9684; e-mail goldschmidt@un.org).]

Western European and Other States Group (monthly meeting)

Friday, 20 April 2007, from 12 noon to 1 p.m. in Conference Room 5.

Other forthcoming activities

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Lecture on "Islam and the West" (organized by the Permanent Missions of Switzerland and Yemen)

Friday, 13 April 2007, from 10.30 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 5.

[All are invited to attend. For further information, please contact Mrs. Paola Pelli-Njama, Permanent Mission of Switzerland (tel. 1 (212) 286-1540, ext. 1117; e-mail paola.pelli-njama@eda.admin.ch).]

Panel discussion on "The responsibility to protect: Ensuring effective protection of populations under threat of genocide and crimes against humanity", to mark the thirteenth anniversary of the Rwanda Genocide (organized by the Permanent Missions of Canada and Rwanda)

Friday, 13 April 2007, from 1 to 2.45 p.m. in Conference Room 3.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Heidi Hulan, Permanent Mission of Canada (tel. 1 (212) 848-1152); or Mr. Nicholas Shalita, Permanent Mission of Rwanda (tel. 1 (212) 679-9010).]

Panel discussion on "Innovative sources of financing for development : Progress and prospects", on the occasion of the special high-level meeting with the Bretton Woods institutions, the World Trade Organization and the United Nations Conference on Trade and Development (organized by the Permanent Missions of Chile, France and the Republic of Korea)

Monday, 16 April 2007, from 1.30 to 2.30 p.m. in Conference Room 5.

[All are invited to attend. For further information, please contact Mr. Patricio Aguirre, Permanent Mission of Chile (tel. 1 (917) 322-6804; e-mail paguirre@chileun.org); Mr. Laurent Pic, Permanent Mission of France (tel. 1 (212) 702-4966; e-mail laurent.pic@diplomatie.gouv.fr); or Mr. Kyung Hoon Sul, Permanent Mission of the Republic of Korea (tel. 1 (212) 439-4060; e-mail sulkyunghoon@yahoo.co.kr).]

Panel discussion on "Growth with responsibility? An analysis of the Group of Eight (G8) agenda for Heiligendamm, Germany" (organized by the Friedrich Ebert Foundation, in cooperation with the Initiative for Policy Dialogue (IPD) and the Department of Economic and Social Affairs)

Tuesday, 17 April 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 5.

[All are invited to attend. For further information, please contact Mr. Frank Schroeder, Friedrich Ebert Foundation (tel. 1 (212) 687-0208; e-mail fschroeder@fesny.org).]

Seminar for delegates on "How to work with the United Nations Permanent Forum on Indigenous Issues?" (organized by the secretariat of the Permanent Forum on Indigenous Issues)

Tuesday, 17 April 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 7.

[Representatives of the Permanent Missions are invited to attend. For registration of their representatives, Permanent Missions are invited to contact the secretariat of the Permanent Forum on Indigenous Issues (tel. 1 (917) 367-5100; fax 1 (917) 367-5102; e-mail IndigenousPermanentForum@un.org). The number of participants is limited to 40, on a first-come-first-serve basis. For the programme of the seminar, please visit <www.un.org/esa/socdev/unpfii/>.]

Briefing on the Vienna Symposium on "Advancing the implementation of the United Nations Global Counter-Terrorism Strategy" (Vienna, 17–18 May 2007) (organized by the Permanent Mission of Austria)

Tuesday, 17 April 2007, from 1.30 to 2.30 p.m. in Conference Room 3.

[All are invited to attend. For further information, please contact Mr. Konrad Büehler, Permanent Mission of Austria (tel. 1 (917) 542-8404).]

Sixteenth International Conference on Health and Environment: Global Partners for Global Solutions (on the theme "Responding to the climate crisis: Asking the right questions") (co-organized by the World Information Transfer and the Permanent Missions of Croatia, Japan and Ukraine, in collaboration with UNEP, UNDP and UNICEF, and supported by DESA and UN-NGLS)

Thursday and Friday, 19 and 20 April 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 3.

[All are invited to attend. Further information is available at <www.worldinfo.org>.]

UNU briefing on "E-waste — The underestimated risk: Curses and opportunities of an increasing problem" (organized by the United Nations University Office in New York (UNU-ONY), in cooperation with the United Nations University's Zero Emissions Forum (UUNU-ZEF) and the United Nations University Environment and Human Security (UNU-EHS))

Thursday, 19 April 2007, from 2 to 5 p.m. in Conference Room 8.

[All are invited to attend. For more information and to register to attend, please contact Ms. Delphine Hayim, UNU-ONY (tel. 1 (212) 963-6387; e-mail delphine@ony.unu.edu).]

Sixth round of informal consultations of States Parties to the Agreement for the Implementation of the Provisions of the United Nations Convention on the Law of the Sea of 10 December 1982 relating to the Conservation and Management of Straddling Fish Stocks and Highly Migratory Fish Stocks (in accordance with General Assembly resolution 61/105 of 8 December 2006)

Monday and Tuesday, 23 and 24 2007, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 3.

[States which are not Parties to the Agreement are also invited to attend.]

Announcements

UNITAR Continued IT Education (CITE) Project (on-line computer skills training for United Nations delegates)

The deadline for registration is *Friday, 20 April 2007*. For further information, please contact Ms. Amy Weesner, UNITAR (tel. 1 (212) 963-3021; e-mail weesner@un.org); or visit <www.unitarny.org/en/itp.html>.

Informational meetings with Member States to discuss issues relating to language services

In accordance with the established practice mandated by the General Assembly, the Department for General Assembly and Conference Management holds informational meetings with Member States twice a year to consult with them on the improvement of the language services and to provide a channel for communication on terminology issues and the quality of services rendered. The first round of language-specific informational meetings for this year will be held in April, according to the following schedule:

Monday, 23 April, from 10 a.m. to 1 p.m.: *Arabic*
Tuesday, 24 April, from 10 a.m. to 1 p.m.: *Chinese*
Wednesday, 25 April, from 10 a.m. to 1 p.m.: *English*
Thursday, 26 April, from 10 a.m. to 1 p.m.: *French*
Friday, 27 April, from 10 a.m. to 1 p.m.: *Russian*
Friday, 27 April, from 3 to 6 p.m.: *Spanish*

All meetings will take place in Conference Room 7.

Security Council

Daily informal briefings

As from Wednesday, 4 April 2007, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations.

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530, or by clicking on "Daily Programme" on the Web site of the Security Council (<www.un.org/Docs/sc>).

Prepared statements

Speakers in the Security Council are advised that providing in advance copies of prepared statements which they intend to read out in the Council greatly facilitates the work of the Secretariat by permitting a sufficient number of copies to be distributed to all meeting participants and by assisting interpreters, verbatim reporters and press officers in maintaining the quality of the product delivered. Both interpretations and

verbatim records rely upon the statement actually delivered, but copies of texts help interpreters to correctly render details and nuances and help verbatim reporters to produce the written record more quickly. Speakers are therefore encouraged, whenever possible, to provide copies of their statements, as early as possible in advance of delivery, to the Conference Officer in the Chamber.

Delegations are kindly requested to make 40 copies for minimum distribution to Council members and relevant services, and 200 additional copies for general distribution in the Security Council Chamber.

Delegations wishing to make statements available for the media are kindly requested to deliver 50 copies to the Media Documents Centre (room S-394).

Summary of official meetings

Wednesday, 11 April 2007

Economic and Social Council

Commission on Population and Development
Fortieth session

6th meeting

General debate on national experience in population matters: the changing age structures of populations and their implications for development . . . . . [4]

The Commission continued its general discussion under the item and heard statements by the representatives of Botswana, Benin, Ghana and Haiti.

Statements were made by the representatives of the International Organization for Migration, the International Labour Organization and the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization.

A statement was also made by the observer for the AARP, a non-governmental organization in consultative status with the Economic and Social Council.

The Commission heard a keynote address by Dr. Nyovani Madise, Senior Researcher at the African Population and Health Research Centre, Nairobi, Kenya.

A discussion followed, in which the delegations of Switzerland, Benin, Kazakhstan, the United States, Haiti, Afghanistan, Botswana and Italy took part.

The Commission thus concluded its general discussion of agenda item 4.

Adoption of the agenda and other organizational matters . . . . . [2]

The Commission resumed its consideration of the item and heard a statement by the Chairman on the question of the reform of the Economic and Social Council.

Programme implementation and future programme of work of the Secretariat in the field of population . . . . . [5]

The Commission began its consideration of the item and heard introductory statements by the Assistant Director and the Senior Population Affairs Officer of the Population Division, Department of Economic and Social Affairs.

Statements were made by the representatives of the Netherlands, the United States and Morocco.

Statements were also made by the representatives of the Economic Commission for Africa, the Economic and Social Commission for Western Asia and the Economic Commission for Europe.

The Commission thus concluded its general discussion of agenda item 5.

The Secretary made a statement.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Convention on the Rights of Persons with Disabilities, adopted at New York on 13 December 2006

Signature: Guyana (11 April 2007)

Optional Protocol to the Convention on the Rights of Persons with Disabilities, adopted at New York on 13 December 2006

Signature: Yemen (11 April 2007)

United Nations Convention against Transnational Organized Crime, done at New York on 15 November 2000

Communication: Argentina (3 April 2007)[1]

[1] Date of receipt of the relevant documents.

Protocol to the 1979 Convention on Long-range Transboundary Air Pollution to Abate Acidification, Eutrophication and Ground-level Ozone, done at Gothenburg (Sweden) on 30 November 1999

Approval: France (10 April 2007)[1]

Accession: Cyprus (11 April 2007)[1]

United Nations Framework Convention on Climate Change, done at New York on 9 May 1992

Communication: Argentina (27 March 2007)[1]

Kyoto Protocol to the United Nations Framework Convention on Climate Change, done at Kyoto on 11 December 1997

Communication: Argentina (27 March 2007)[1]

Convention on International Customs Transit Procedures for the Carriage of Goods by Rail under Cover of SMGS Consignment Notes

Geneva, 9 February 2006

Opening for signature

The Convention on International Customs Transit Procedures for the Carriage of Goods by Rail under Cover of SMGS Consignment Notes was adopted on 9 February 2006 during the sixty-eighth session of the United Nations Economic Commission for Europe Inland Transport Committee. The Convention shall be open for signature by Member States of the United Nations, which are Contracting Parties to the 1951 Agreement on International Goods Transport by Rail, from 23 to 27 April 2007 at the United Nations Office at Geneva. Thereafter, it shall remain open for signature at United Nations Headquarters in New York until 31 December 2007.

Certified true copies of the Convention, of which the English, French, and Russian texts are equally authentic, will be prepared and will be transmitted to all States as soon as possible.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued by one of these authorities.

The Secretary-General would be obliged if States wishing to sign the Convention could notify, and provide copies of the required full powers in advance to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters in New York (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693, e-mail treaty@un.org).

[1]Date of receipt of the relevant documents.

For more information on full powers, please refer to the *Treaty Handbook* on the United Nations Treaty Collection Web site, which can be accessed at the following address: <http://untreaty.un.org>.

Announcement from the Treaty Section, Office of Legal Affairs

Due to technical difficulties, daily updates to the Treaty Section Web site (<http://untreaty.un.org>), including the *Status of Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General* and *Depositary Notifications*, are temporarily suspended until further notice.

During this period, the Permanent Missions to the United Nations in New York will be kept informed of all depositary formalities effected by means of a note verbale. As per customary practice, all depositary formalities will be announced in the *Journal of the United Nations*. The Treaty Section apologizes for this inconvenience.

General information

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of *April 2007* has been communicated to the Secretariat:

African States:
Sudan
H.E. Mr. Abdalmahmood Abdalhaleem Mohamad

Asian States:
Syrian Arab Republic
H.E. Mr. Bashar Ja'afari

Eastern European States:
Hungary
H.E. Mr. Gábor Bródi

Latin American and Caribbean States:
Honduras
H.E. Mr. Iván Romero-Martínez

Western European and other States:
Netherlands
H.E. Mr. Frank Majoor

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on Wednesday, 11 April 2007.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Documents**
	Sixty-first session
A/61/592/Add.4*	Reissued for technical reasons [A C E F R S]
A/61/716/Corr.1	Item 133 — Financing of the United Nations Operation in Burundi — Performance report on the budget of the United Nations Operation in Burundi for the period from 1 July 2005 to 30 June 2006 — Report of the Secretary-General [A C E F R S]
A/61/830	Item 105 (e) — Elections to fill vacancies in subsidiary organs and other elections: election of fourteen members of the Human Rights Council — Letter dated 30 March 2007 from the Deputy Permanent Representative of Nicaragua to the United Nations addressed to the President of the General Assembly [A C E F R S]
A/61/839	Item 105 (e) — Elections to fill vacancies in subsidiary organs and other elections: election of 14 members of the Human Rights Council — Letter dated 26 March 2007 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Bolivia to the United Nations addressed to the President of the General Assembly [A C E F R S]
Security Council	**Documents**
S/2007/10/Add.9	Summary statement by the Secretary-General on matters of which the Security Council is seized and on the stage reached in their consideration [A C E F R S]
S/2007/138	Letter dated 5 March 2007 from the Chairman of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2007/185	Letter dated 30 March 2007 from the Permanent Representative of the Sudan to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
S/2007/190	Letter dated 9 April 2007 from the Secretary-General to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/Agenda/5657	Provisional agenda [A C E F R S]
S/Agenda/5658	Provisional agenda [A C E F R S]
	Security Council Committee established pursuant to resolution 1737 (2006)
S/AC.50/2007/55	Note verbale dated 20 March 2007 from the Permanent Mission of Spain to the United Nations addressed to the Chairman of the Committee [A C E F R S]

Economic and Social Council

Documents

Organizational session for 2007

E/2007/12 — Item 2 of the provisional agenda — Adoption of the agenda and other organizational matters — Letter dated 5 April 2007 from the Chairperson of the Committee for Development Policy addressed to the President of the Economic and Social Council [A C E F R S]

Permanent Forum on Indigenous Issues
Sixth session

E/C.19/2007/8 — Item 4 of the provisional agenda — Implementation of recommendations on the six mandated areas of the Forum and on the Millennium Development Goals — Report of the international expert group meeting on the international regime on access and benefit-sharing and indigenous peoples' human rights of the Convention on Biological Diversity [A C E F R S]

E/C.19/2007/9 — Item 4 of the provisional agenda — Implementation of recommendations on the six mandated areas of the Forum and on the Millennium Development Goals — Report of the secretariat of the Permanent Forum on Indigenous Issues on ongoing priorities and themes [A C E F R S]

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Documents

Annual session 2007

DP/DCP/DJI/1 — Item 7 of the provisional agenda — Country programmes and related matters — Draft country programme document for Djibouti (2008-2012) [E F S (only)]

DP/DCP/JOR/1 — Item 7 of the provisional agenda — Country programmes and related matters — Draft country programme document for Jordan (2008-2012) [E F S (only)]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to Ms. Sylvie Deschênes (e-mail journal@un.org; fax 1 (212) 963-4790; room S-2370; tel. 1 (212) 963-6776 and 963-3888).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2007/70

Jeudi 12 avril 2007

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles

Jeudi 12 avril 2007

Conseil de sécurité

15 heures	Consultations plénières (privées) Soudan Somalie Questions diverses	Salle de consultations

Assemblée générale
Soixante et unième session

Une réunion d'information officieuse avec la Vice-Secrétaire générale sur le rapport du Secrétaire général, intitulé "Unissons nos forces : renforcement de l'action de l'ONU en faveur de l'état de droit" (A/61/636), aura lieu *aujourd'hui* 12 avril 2007 à 15 heures dans la salle de conférence 3. Toutes les délégations sont invitées. Les organismes des Nations Unies sont également invités.

Conseil de sécurité

Le Conseil de sécurité tiendra un débat public le mardi 17 avril 2007 dans la salle du Conseil de sécurité, au sujet de la relation entre l'énergie, la sécurité et le climat. Les États Membres qui souhaitent inscrire leurs noms sur la liste des orateurs sont priés de prendre contact avec le Secrétariat (bureau S-3520; télécopie 1 (212) 963-7878; tél. 1 (212) 963-5263), à partir d'*aujourd'hui* 12 avril 2007 de 9 h 30 à 17 h 30. Les délégations sont priées de limiter la durée de leurs interventions *à un maximum de cinq minutes*.

07-28216

Assemblée générale
Soixante et unième session

Une séance plénière de l'Assemblée générale aura lieu le lundi 16 avril 2007 à 16 h 30 dans la salle de l'Assemblée générale, pour examiner le point 113 de l'ordre du jour (Suite à donner aux textes issus du Sommet du Millénaire). Le Secrétaire général présentera son rapport, intitulé "Recommandations contenues dans le rapport du Groupe de haut niveau sur la cohérence de l'action du système des Nations Unies dans le domaine du développement, de l'aide humanitaire et de la protection de l'environnement" (A/61/836). Les États Membres sont encouragés à exprimer leurs vues et offrir des suggestions sur le rapport du Secrétaire général, ainsi que sur le processus de suivi.

Assemblée générale

Comité des conférences
Session d'organisation de 2007

15 à 18 heures — 481e séance — Salle de conférence 5

1. Élection du Bureau
2. Adoption de l'ordre du jour de la session d'organisation de 2007 (A/AC.172/2007/L.1)
3. Organisation des travaux pour 2007
4. Programme de travail pour 2007
5. Adoption de l'ordre du jour de la session de fond de 2007
6. Questions diverses

[*Note* : Conformément à la procédure établie par le Comité des conférences à sa 423e séance, tenue le 1er septembre 1999, ainsi qu'il est indiqué aux paragraphes 172 à 175 du document A/54/32 et modifié au paragraphe 10 du document A/56/32, les non-membres qui désirent participer en tant qu'observateurs sont invités à adresser une demande écrite à Mme Jane Fittson-Chianese, Secrétaire du Comité des conférences (télécopie 1 (212) 963-7405; courriel pittsonj@un.org).]

Commission du désarmement
Session de fond de 2007

Groupe de travail II

10 à 13 heures — Séance privée — Salle de conférence 3

Groupe de travail I

15 à 18 heures — Séance privée — Salle de conférence 4

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

10 h 30 à 13 heures . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

1. Base de soutien logistique des Nations Unies
2. Mission d'observation des Nations Unies en Géorgie (MONUG)
3. Session exécutive
4. Projets de rapport

Conseil économique et social

Comité d'experts de l'administration publique
Sixième session

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle du Conseil de tutelle

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle du Conseil de tutelle

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Commission des limites du plateau continental
Dix-neuvième session

La Commission des limites du plateau continental tiendra des séances privées *aujourd'hui* 12 avril 2007 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures, dans les laboratoires du Système d'information géographique (4e étage du bâtiment DC2).

Conseil économique et social

Commission de la population et du développement
Quarantième session

Des consultations officieuses ouvertes à tous sur les projets de résolution dont est saisie la Commission de la population et du développement auront lieu *aujourd'hui* 12 avril 2007 de 11 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 8.

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population
Consultations officieuses

Le Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP tiendra des consultations officieuses sur le rapport annuel du Fonds d'équipement des Nations Unies (FENU), axé sur les résultats et rapport intérimaire sur le partenariat stratégique entre le PNUD et le FENU, *aujourd'hui* 12 avril 2007 de 10 h 30 à midi dans la salle de conférence 6. Les délégations intéressées sont invitées.

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Jeudi 12 avril 2007

Groupe des 77 (sur la quarantième session de la Commission de la population et du développement)

9 à 13 heures . . . . Réunion privée . . . . Salle de conférence C

13 h 15 à 14 h 45 . . . . Réunion privée . . . . Salle de conférence B

Groupe des 77 (sur le Comité de l'information)

10 à 13 heures . . . . Réunion privée . . . . Salle de conférence B

Groupe des 77 (sur la session d'organisation du Conseil économique et social)

14 à 15 heures . . . . Réunion privée . . . . Salle du Conseil économique et social

Groupe des 77 (au niveau des ambassadeurs)

16 à 18 heures . . . . Réunion privée . . . . Salle du Conseil économique et social

Groupe des 77 (sur la quinzième session de la Commission du développement durable)

17 h 45 à 18 heures . . . Réunion privée . . . . Salle de conférence C

Réunion sur le projet de résolution relatif au multilinguisme (organisée par la Mission permanente de la France)

11 à 13 heures . . . . Réunion privée . . . . Salle de conférence 5

Mouvement des pays non alignés : Groupe de travail sur les opérations de maintien de la paix

16 à 18 heures . . . . Réunion privée . . . . Salle de conférence 9

Autres activités

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Jeudi 12 avril 2007

Réunion d'information du Département de l'information avec les ONG sur le thème "Questions à l'ordre du jour de la septième session du Forum des Nations Unies sur les forêts"

De 10 heures à midi dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld.

[Tous sont invités. Pour de plus amples informations, prière de prendre contact avec Mme Robin Della Rocca, Section des ONG, Département de l'information (tél. 1 (917) 367-8020; courriel dellarocca@un.org).]

Réunion d'information sur les rapports du Secrétaire général au Conseil économique et social : Débat de haut niveau, débat consacré aux questions de coordination et suivi intégré (organisée par le Bureau de l'appui au Conseil économique et social et de la coordination du Département des affaires économiques et sociales)

De 11 à 13 heures dans la salle de conférence 9.

[Tous les États Membres sont invités. Pour de plus amples informations et pour s'inscrire, prière de prendre contact avec Mme Victoria Tangonan, OESC (tél. 1 (212) 963-3925; courriel tangonanv@un.org).]

Table ronde sur le thème "Trafic humain, droits de l'homme : Redéfinir les défis" (organisée par l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime, la Mission permanente de la Thaïlande, le Comité des ONG sur les droits de l'homme et l'Unitarian Universalist United Nations Office)

De 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence 2.

[Tous sont invités. Pour de plus amples informations, prière de prendre contact avec Mme Sumon Vangchuay, Unitarian Universalist United Nations Office (tél. 1 (212) 986-5165; courriel office@uu-uno.org); ou Mme Lilibeth Benitez (tél. 1 (212) 963-5635; courriel benitez@un.org).]

Table ronde sur le thème "Assurer l'indépendance énergétique : Croissance rapide dans l'industrie solaire" (organisée par la Section des organisations non gouvernementales du Bureau de l'appui au Conseil économique et social et de la coordination, DAES, et le Comité des ONG sur le développement durable)

De 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence 5.

[Tous sont invités. Pour tout renseignement complémentaire, prière de prendre contact avec Mme Roma Stibravy, Présidente du Comité des ONG sur le développement durable (tél. 1 (212) 703-5069).]

Manifestation spéciale à l'occasion du treizième anniversaire du génocide du Rwanda : Projection du film intitulé "Beyond the gates" (organisée par la Mission permanente du Rwanda)

À 18 heures dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld.

[Tous sont invités. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec M. Nicholas Shalita, Mission permanente du Rwanda (tél. 1 (212) 679-9010).]

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Jeudi 12 avril 2007

Salle S-226

Midi . . . . . Point de presse de la Porte-parole

13 heures . . . . . Réunion d'information avec un haut fonctionnaire de l'Organisation des Nations Unies sur le rapport du Secrétaire général, intitulé "Recommandations contenues dans le rapport du Groupe de haut niveau sur la cohérence de l'action du système des Nations Unies dans le domaine du développement, de l'aide humanitaire et de la protection de l'environnement" (A/61/836), qui sera présenté à l'Assemblée générale par le Secrétaire général, le lundi 16 avril 2007

Séances officielles à venir

Assemblée générale

Comité spécial sur la question de la responsabilité pénale des fonctionnaires de l'Organisation des Nations Unies et des experts en mission

Le Comité spécial sur la question de la responsabilité pénale des fonctionnaires de l'Organisation des Nations Unies et des experts en mission, créé par la résolution 61/29 de l'Assemblée générale datée du 4 décembre 2006, tiendra sa prochaine séance le vendredi 13 avril 2007 à 15 heures dans la salle de conférence 1, pour examiner et adopter son rapport.

Comité préparatoire de la Conférence des Parties au Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires chargée d'examiner le Traité en 2010

Réunion officieuse

Le Comité préparatoire de la Conférence des Parties au Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires chargée d'examiner le Traité en 2010 tiendra une réunion officieuse ouverte à tous le lundi 16 avril 2007 de 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence 3.

Première session

La première session du Comité préparatoire de la Conférence des Parties au Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires chargée d'examiner le Traité en 2010 se tiendra au 30 avril au 11 mai 2007 dans la salle de conférence A, à l'Austria Center Vienna (ACV).

Un débat général sur les questions relatives à tous les aspects des travaux du Comité préparatoire aura lieu les lundi 30 avril et mardi 1er mai 2007. La liste des orateurs pour le débat général est ouverte. Les États parties qui souhaitent inscrire leurs noms sur la liste des orateurs sont invités à contacter le secrétariat du Comité préparatoire (Mme Bertha Mae Ortiz (bureau S-3151; tél. 1 (212) 963-0846; télécopie 1 (212) 963-8892)).

Les États parties sont également priés de communiquer au Secrétariat par écrit l'information relative à la composition de leur délégation, au plus tard le lundi 16 avril 2007. Cette information devrait être envoyée au Secrétaire du Comité préparatoire, M. Thomas Markram, Département des affaires de désarmement, Bureau S-3140E, Organisation des Nations Unies, New York, N.Y. 10017, États-Unis d'Amérique. Les participants sont également priés de fournir au Secrétariat les détails demandés sur le formulaire d'inscription joint à la Note d'information NPT/CONF.2010/PC.I/INF.1 (disponible à <http://disarmament.un.org/wmd/npt/NPT2010/documents/INF1.pdf>) et de le retourner au Secrétariat au plus tard le *lundi 16 avril 2007* (Mme Bertha Mae Ortiz (bureau S-3151; tél. 1 (212) 963-0846; télécopie 1 (212) 963-8892)).

Comité de l'information
Vingt-neuvième session

La vingt-neuvième session du Comité de l'information aura lieu du 30 avril au 11 mai 2007. Le Comité tiendra son débat général du 30 avril au 2 mai 2007 dans la salle de conférence 1. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de prendre contact avec le secrétariat du Comité (tél. 1 (212) 963-6555).

Un dialogue interactif entre le Département de l'information et les délégations participant à la session aura lieu le lundi 30 avril 2007 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 1.

Comité des contributions
Soixante-septième session

Le Comité des contributions tiendra sa soixante-septième session au Siège du 11 au 29 juin 2007.

Il est rappelé aux délégations les dispositions de la résolution 54/237 C de l'Assemblée générale, par laquelle l'Assemblée demande notamment à tout État Membre ayant l'intention de demander à bénéficier d'une dérogation à l'Article 19 de la Charte des Nations Unies de fournir à l'appui de leur demande des renseignements aussi complets que possible.

En outre, l'Assemblée a décidé que les États Membres doivent remettre leurs demandes de dérogation à l'Article 19 deux semaines au moins avant la session du Comité des contributions, de sorte qu'elles puissent être examinées à fond. En vertu de ces dispositions, les demandes doivent être reçues par la Présidente de l'Assemblée générale au plus tard le *lundi 28 mai 2007*. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec le Secrétaire par intérim du Comité des contributions (bureau S-1839; tél. 1 (212) 963-5799 ou 963-5866; ou télecopie 1 (212) 963-1943).

Le Comité des contributions examinera également les échéanciers de paiement pluriannuels présentés en vertu de la résolution 57/4B de l'Assemblée générale, tel que réaffirmé dans la résolution 61/237 l'Assemblée générale. Tout État Membre ayant l'intention de présenter des échéanciers de paiement est prié de se mettre en rapport avec le Secrétaire par intérim du Comité des contributions pour de plus amples renseignements.

Commission de la consolidation de la paix

Réunion officieuse

Une réunion officieuse (publique) du Groupe de travail de la Commission de consolidation de la paix chargé d'examiner les enseignements tirés, sur le thème "Le Pacte pour l'Afghanistan : Succès, problèmes rencontrés et enseignements", aura lieu le mardi 17 avril 2007 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 6.

Conseil économique et social

Réunion spéciale de haut niveau avec les institutions de Bretton Woods, l'Organisation mondiale du commerce et la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement

La réunion spéciale de haut niveau avec les institutions de Bretton Woods, l'Organisation mondiale du commerce et la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement aura lieu le lundi 16 avril 2007 de 9 h 30 à 13 heures et de 14 h 45 à 17 h 45 dans la salle du Conseil économique et social.

La réunion portera sur le thème général "Cohérence, coordination et coopération dans le contexte de l'application du Consensus de Monterrey". À l'issue de l'ouverture de la réunion à 9 h 30, quatre tables rondes auront lieu simultanément de 10 h 45 à 13 heures, dans des salles qui seront annoncées, et porteront sur les sous-thèmes ci-après : "La bonne gouvernance à tous les niveaux"; "Voix au chapitre et participation des pays en développement à la prise des décisions économiques internationales, y compris les institutions de Bretton Woods"; "Réaliser le Programme de Doha pour le développement – la bonne utilisation des politiques de commerce et d'investissement"; et "Efficacité de l'aide et financement novateur du développement". Après la pause-repas, la plénière reprendra et tiendra des débats interactifs officieux sur chaque sous-thème, successivement, de 14 h 45 à 17 h 45.

Il est souligné que la nature de la réunion, ainsi que des quatre tables rondes, sera un débat libre, et qu'*il n'y aura donc pas de liste d'orateurs préalable ou de déclarations liminaires ou écrites. La durée des déclarations sera limitée à 3 minutes.*

De l'information complémentaire sur la réunion est disponible à l'adresse suivante : <www.un.org/docs/ecosoc/meetings/2007/bwi2007/index.html>.

Reprise de la session d'organisation de 2007

Le Conseil économique et social tiendra des élections pour pourvoir les postes vacants de ses organes subsidiaires le mercredi 25 avril 2007. L'ordre du jour de la session figure dans le document E/2007/2/Rev.1/Add.1. Conformément à la pratique antérieure, la date limite pour la présentation des candidatures a été fixée par le Bureau du Conseil au *lundi 16 avril 2007*. Il est rappelé aux délégations qui souhaitent proposer des candidats d'adresser leur correspondance au Secrétaire général, avec une copie à Mme Nancy Beteta, Service des affaires du Conseil économique et social (bureau S-2950F;

télécopie 1 (212) 963-5935). On peut se procurer une liste des candidats et consulter de la documentation appuyant les candidatures sur le site Web du Conseil économique et social (<www.un.org/docs/ecosoc/meetings/2007/election2007.html>) et au bureau du Secrétaire du Conseil (bureau S-2950). Les Présidents des groupes régionaux pour le mois en cours sont également invités à communiquer au Secrétariat toute candidature supplémentaire à venir appuyée par leur groupe.

Forum des Nations Unies sur les forêts
Septième session

La septième session du Forum des Nations Unies sur les forêts se tiendra du 16 au 27 avril 2007. La séance d'ouverture aura lieu le lundi 16 avril à 10 heures dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire annoté de la session figure dans le document E/CN.18/2007/1.

Les délégations qui souhaitent participer à la session et s'inscrire sur la liste des participants sont priées de communiquer la composition de leur délégation à la Secrétaire du Forum, Mme Vivian Pliner (bureau S-2950E; télécopie 1 (212) 963-5935), avec un exemplaire à Mme Barbara Tavora-Jainchill (bureau DC1-1258; télécopie 1 (917) 367-2186). De plus amples informations sur la session sont disponibles sur le site <www.un.org/esa/forests/session.html>.

L'inscription pour les délégations qui souhaitent obtenir une pièce d'identité munie d'une photo pourra se faire à partir du dimanche 15 avril 2007 de midi à 19 heures, au Bureau des cartes d'identité des Nations Unies (801 United Nations Plaza), et les jours de semaine, de 9 à 16 heures.

L'inscription pour les organisations non gouvernementales pourra se faire à partir du lundi 16 avril 2007, dans le Hall des visiteurs du Siège de l'ONU, de 9 à 17 heures.

Comité chargé des organisations non gouvernementales
Consultations officieuses

Des consultations officieuses sur la reprise de la session de 2007 du Comité chargé des organisations non gouvernementales (14–18 mai 2007) auront lieu le lundi 16 avril 2007 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 1402 (Bâtiment DC1); et le mardi 17 avril 2007 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 1402 (Bâtiment DC1).

Commission du développement durable
Quinzième session

Conformément à la décision 2005/228 du Conseil économique et social, la Commission du développement durable tiendra sa quinzième session du 30 avril au 11 mai 2007 dans la salle de conférence 4. L'ordre du jour provisoire avec les annotations et la documentation, le projet d'organisation des travaux et la liste des membres actuels de la Commission figurent dans le document E/CN.17/2007/1.

Les membres de la Commission, ainsi que les observateurs, qui souhaitent participer sont priés de communiquer la composition de leur délégation à la Secrétaire de la Commission, Mme Vivian Pliner (bureau S-2950E; télécopie 1 (212) 963-5935).

Conformément à la résolution 2003/61 du Conseil économique et social, la quinzième session de la Commission comprendra un débat de haut niveau, devant se tenir du 9 au 11 mai 2006. Cinq débat interactifs ministériels auront lieu sur le thème "Concrétiser les engagements, unir les efforts dans le cadre d'un partenariat", le mercredi 9 mai de 10 h 30 à 13 heures et de 15 à 16 heures; le jeudi 10 mai de midi à 13 heures et de 15 heures à 16 h 30; et le vendredi 11 mai de 10 à 13 heures. Les délégations qui souhaitent s'adresser à la Commission sont priées de s'inscrire sur la liste des orateurs provisoire qui sera ouverte le lundi 16 avril 2007.

Il est rappelé aux délégations que la durée des déclarations faites lors du débat de haut-niveau sera limitée à 3 minutes. Les délégations sont priées de faire parvenir la version électronique de leur déclaration au secrétariat de la Commission (courriel dsd@un.org) pour publication sur le site Web du secrétariat consacré à la quinzième session de la Commission.

En préparation à la session de la Commission, les délégations sont invitées à consulter la documentation et les autres informations générales disponibles à l'adresse suivante : <www.un.org/esa/sustdev/csd/policy.htm>.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Comité de coordination conjoint du Groupe des 77 et du Mouvement des pays non alignés (sur l'examen des mandats)

Vendredi 13 avril 2007 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 9.

Consultations officieuses avec les coauteurs de la résolution sur la promotion du dialogue et de la compréhension entre les religions et les cultures et de la coopération en faveur de la paix — Dialogue interconfessionnel et interculturel de haut niveau de 2007 (convoquées par les Missions permanentes du Pakistan et des Philippines)

Vendredi 13 avril 2007 de 10 h 30 à 13 heures dans la salle de conférence B.

Programme des Nations Unies pour le développement (troisième réunion officieuse dans le processus de consultation avec les États Membres aux fins de l'élaboration du *Rapport sur le développement humain 2007*)

Vendredi 13 avril 2007 de 15 heures à 16 h 30 dans la salle de conférence 3.

Atelier de l'UNITAR sur la négociation des instruments juridiques internationaux

Lundi 16 avril 2007 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 9; et

Mardi 17, mercredi 18 et jeudi 19 avril 2007 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 9.

[Pour de plus amples renseignements, veuillez prendre contact avec M. Brian Griffin, UNITAR (tél. 1 (212) 963-9196; courriel griffin@unitarny.org).]

Groupe arabe (au niveau des ambassadeurs)

Mardi 17 avril 2007 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 3.

Séminaires de l'UNITAR et du Bureau des affaires juridiques sur le dépôt auprès du Secrétaire général des formalités se rapportant aux traités et l'enregistrement des traités

Séminaire en langue anglaise :

Mercredi 18 avril 2007 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 7; et

Jeudi 19 avril 2007 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 7.

Séminaire en langue française:

Lundi 23 avril 2007 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence C; et

Mardi 24 avril 2007 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 7.

[Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Catharina Goldschmidt, UNITAR (tél. 1 (212) 963-9684; courriel goldschmidt@un.org).]

Groupe des États d'Europe occidentale et autres États (réunion mensuelle)

Vendredi 20 avril 2007 de midi à 13 heures dans la salle de conférence 5.

Autres activités à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Conférence sur le thème "L'Islam et l'Occident" (organisée par les Missions permanentes de la Suisse et du Yémen)

Vendredi 13 avril 2007 de 10 h 30 à 13 heures dans la salle de conférence 5.

[Tous sont invités. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec Mme Paola Pelli-Njama, Mission permanente de la Suisse (tél. 1 (212) 286-1540, poste 1117; courriel paola.pelli-njama@eda.admin.ch).]

Table ronde sur le thème "La responsabilité de protéger : Assurer la protection efficace des populations menacées de génocide et de crimes contre l'humanité", à l'occasion du treizième anniversaire du génocide du Rwanda (organisée par les Missions permanentes du Canada et du Rwanda)

Vendredi 13 avril 2007 de 13 heures à 14 h 45 dans la salle de conférence 3.

[Tous sont invités. Pour de plus amples informations, prière de prendre contact avec Mme Heidi Hulan, Mission permanente du Canada (tél. 1 (212) 848-1152); ou M. Nicholas Shalita, Mission permanente du Rwanda (tél. 1 (212) 679-9010).]

Table ronde sur le thème "Les sources innovantes de financement du développement : Progrès et perspectives", à l'occasion de la réunion spéciale de haut niveau avec les institutions de Bretton Woods, l'Organisation mondiale du commerce et la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement (organisée par les Missions permanentes du Chili, de la France et de la République de Corée)

Lundi 16 avril 2007 de 13 h 30 à 14 h 30 dans la salle de conférence 5.

[Tous sont invités. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec M. Patricio Aguirre, Mission permanente du Chili (tél. 1 (917) 322-6804; courriel paguirre@chileun.org); M. Laurent Pic, Mission permanente de la France (tél. 1 (212) 702-4966; courriel laurent.pic@diplomatie.gouv.fr); ou M. Kyung Hoon Sul, Mission permanente de la République de Corée (tél. 1 (212) 439-4060; courriel sulkyunghoon@yahoo.co.kr).]

Table ronde sur le thème "La croissance responsable? Une étude de l'ordre du jour du Groupe des Huit (G8) pour le sommet d'Heiligendamm (Allemagne)" (organisée par la Fondation Friedrich Ebert, en coopération avec l'Initiative for Policy Dialogue et le Département des affaires économiques et sociales)

Mardi 17 avril 2007 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 5.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec M. Frank Schroeder, Fondation Friedrich Ebert (tél. 1 (212) 687-0208; courriel fschroeder@fesny.org).]

Séminaire à l'intention des délégués sur le thème "Comment collaborer avec l'Instance permanente des Nations Unies sur les questions autochtones?" (organisé par le secrétariat de l'Instance permanente sur les questions autochtones)

Mardi 17 avril 2007 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 7.

[Les représentants des Missions permanentes sont invités. Les Missions permanentes qui souhaitent inscrire leurs représentants sont priées de prendre contact avec le secrétariat de l'Instance permanente sur les questions autochtones (tél. 1 (917) 367-5100; télécopie 1 (917) 367-5102; courriel IndigenousPermanentForum@un.org). Le nombre de participants est limité à 40, selon le principe premier arrivé - premier servi. Pour obtenir le programme du séminaire, prière de visiter l'adresse suivante : <www.un.org/esa/socdev/unpfii/>.]

Réunion d'information sur le Colloque de Vienne sur l'accélération de la mise en œuvre de la Stratégie antiterroriste mondiale de l'Organisation des Nations Unies (Vienne, 17–18 mai 2007) (organisée par la Mission permanente de l'Autriche)

Mardi 17 avril 2007 de 13 h 30 à 14 h 30 dans la salle de conférence 3.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec M. Konrad Büehler, Mission permanente de l'Autriche (tél. 1 (917) 542-8404).]

Seizième Conférence internationale sur la santé et l'environnement : Partenaires mondiaux pour des solutions globales (sur le thème "L'action face à la crise du climat : Poser les bonnes questions") (coorganisée par le Transfert mondial de l'information et les Missions permanentes de la Croatie, du Japon et de l'Ukraine, en collaboration avec le PNUE, le PNUD et l'UNICEF, avec l'appui du DAES et du Service de liaison avec les organisations non gouvernementales)

Jeudi 18 et vendredi 19 avril 2007 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 3.

[Tous sont invités. Pour tout complément d'information, prière de visiter l'adresse <www.worldinfo.org>.]

Réunion d'information de l'UNU sur le thème "Les déchets électroniques — Le risque sous-estimé : Fléaux et possibilités d'un problème grandissant" (organisée par le Bureau de New York de l'Université des Nations Unies (UNU-ONY), en coopération avec le Forum sur l'absence totale d'émissions de polluants de l'UNU (UNU-ZEF) et l'Institut pour l'environnement et la sécurité humaine de l'UNU (UNU-EHS))

Jeudi 19 avril 2007 de 14 à 17 heures dans la salle de conférence 8.

[Tous sont invités. Pour tout complément d'information et pour s'inscrire, prière de prendre contact avec Mme Delphine Hayim, UNU-ONY (tél. 1 (212) 963-6387; courriel delphine@ony.unu.edu).]

Sixième série des consultations informelles des États parties à l'Accord aux fins de l'application des dispositions de la Convention des Nations Unies sur le droit de la mer (10 décembre 1982) relatives à la conservation et à la gestion des stocks de poissons dont les déplacements s'effectuent tant à l'intérieur qu'au-delà de zones économiques exclusives (stocks chevauchants) et des stocks de poissons grands migrateurs (conformément à la résolution 61/105 de l'Assemblée générale datée du 8 décembre 2006)

Lundi 23 et mardi 24 avril 2007 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 3.

[Les États non parties à l'Accord sont également invités.]

Avis

Projet de formation continue de l'UNITAR dans le domaine des technologies de l'information (formation en ligne en compétences informatiques pour les délégués de l'Organisation des Nations Unies)

Le délai d'enregistrement est fixé au *vendredi 20 avril 2007*. Pour de plus amples informations, prière de prendre contact avec Mme Amy Weesner, UNITAR (tél. 1 (212) 963-3021; courriel weesner@un.org); ou de visiter <www.unitarny.org/en/itp.html>.

Réunions d'information à l'intention des États Membres en vue d'examiner des questions relatives aux services linguistiques

Conformément à la pratique établie prescrite par l'Assemblée générale, le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences tient des réunions d'information à l'intention des États Membres deux fois par an, pour examiner avec eux l'amélioration des services linguistiques et pour fournir une voie de communication sur questions touchant la terminologie et la qualité des services rendus. La première série de ces réunions linguistiques d'information pour cette année se tiendra en avril, comme suit :

Lundi 23 avril de 10 à 13 heures *: arabe*
Mardi 24 avril de 10 à 13 heures *: chinois*
Mercredi 25 avril de 10 à 13 heures *: anglais*
Jeudi 26 avril de 10 à 13 heures *: français*
Vendredi 27 avril de 10 à 13 heures *: russe*
Vendredi 27 avril de 15 à 18 heures *: espagnol*

Toutes les réunions auront lieu dans la salle de conférence 7.

Conseil de sécurité **Réunions d'information quotidiennes**

À partir du mercredi 4 avril 2007, et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officieuses.

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530, ou en cliquant sur "Programme quotidien" sur le site Web du Conseil de sécurité (<www.un.org/french/docs/cs/>).

Déclarations préparées à l'avance

Il est signalé aux orateurs au Conseil de sécurité que la soumission d'exemplaires des déclarations préparées à l'avance qu'ils ont l'intention de lire au Conseil facilite grandement les travaux du Secrétariat en permettant la distribution d'un nombre suffisant d'exemplaires à tous les participants et en aidant les interprètes, les sténographes-rédacteurs de séance et les attachés de presse à maintenir la qualité du service rendu. L'interprétation et l'établissement des procès-verbaux de séances doivent dépendre de la déclaration réellement prononcée, mais les exemplaires des textes aident les interprètes à apporter les détails et les nuances correctement et permettent aux sténographes-rédacteurs de produire le compte rendu plus rapidement. Les orateurs sont par conséquent encouragés, dans la mesure du possible, à fournir des exemplaires de leurs textes, le plus tôt possible avant que la déclaration soit faite, au fonctionnaire des conférences dans la salle.

Les délégations sont priées de fournir 40 exemplaires destinés à une distribution minimale aux membres du Conseil et aux services compétents, et 200 exemplaires additionnels pour distribution générale dans la salle du Conseil.

Les délégations qui souhaitent mettre le texte d'une déclaration à la disposition de la presse, sont priées d'en déposer au moins 50 exemplaires au Centre de documentation pour les médias (salle S-394).

Aperçu des séances officielles

Mercredi 11 avril 2007

Conseil économique et social

Commission de la population et du développement
Quarantième session

6e séance

Débat général consacré à l'expérience des pays dans le domaine de la population : le changement de la structure par âge de la population et ses conséquences sur le développement . . . . . [4]

La Commission poursuit son débat général au titre du point entendant des déclarations des représentants du Botswana, du Bénin, du Ghana et d'Haïti.

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Organisation internationale pour les migrations, de l'Organisation internationale du Travail et de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture.

Une déclaration est également faite par l'observateur de l'Association américaine des retraités, une organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif auprès du Conseil économique et social.

La Commission entend un discours liminaire de Mme Nyovani Madise, chercheure principale au Centre de recherche africain sur la population et la santé à Nairobi (Kenya).

Un débat s'ensuit, au cours duquel les délégations de la Suisse, du Bénin, du Kazakhstan, des États-Unis, d'Haïti, de l'Afghanistan, du Botswana et de l'Italie prennent part.

La Commission termine ainsi son débat général sur le point 4 de l'ordre du jour.

Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation . . . . . [2]

La Commission reprend l'examen de la question en entendant une déclaration du Président sur la question de la réforme du Conseil économique et social.

Exécution du programme et futur programme de travail du Secrétariat dans le domaine de la population . . . . . [5]

La Commission commence l'examen de la question en entendant des déclarations liminaires du Sous-Directeur et du Spécialiste des questions de population (hors classe) de la Division de la population du Département des affaires économiques et sociales.

Des déclarations sont faites par les représentants des Pays-Bas, des États-Unis et du Maroc.

Des déclarations sont également faites par les représentants de la Commission économique pour l'Afrique, de la Commission économique et sociale pour l'Asie occidentale et de la Commission économique pour l'Europe.

La Commission termine ainsi son débat général sur le point 5 de l'ordre du jour.

Le Secrétaire fait une déclaration.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Convention relative aux droits des personnes handicapées, adoptée à New York le 13 décembre 2006

Signature : Guyana (11 avril 2007)

Protocole facultatif à la Convention relative aux droits des personnes handicapées, adopté à New York le 13 décembre 2006

Signature : Yémen (11 avril 2007)

Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée, fait à New York le 15 novembre 2000

Communication : Argentine (3 avril 2007[1])

Protocole à la Convention de 1979 sur la pollution atmosphérique transfrontière à longue distance, relatif à la réduction de l'acidification, de l'eutrophisation et de l'ozone troposphérique, fait à Göteborg (Suède) le 30 novembre 1999

Approbation : France (10 avril 2007[1])

Adhésion : Chypre (11 avril 2007[1])

Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques, fait à New York le 9 mai 1992

Communication : Argentine (27 mars 2007[1])

Protocole de Kyoto à la Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques, fait à Kyoto le 11 décembre 1997

Communication : Argentine (27 mars 2007[1])

Convention relative à un régime de transit douanier international pour les marchandises transportées par chemin de fer sous le couvert de lettres de voiture SMGS

Genève, 9 février 2006

Ouverture à la signature

La Convention relative à un régime de transit douanier international pour les marchandises transportées par chemin de fer sous le couvert de lettres de voiture SMGS a été adoptée le 9 février 2006, lors de la soixante-huitième session du Comité des transports intérieurs de la Commission des Nations Unies pour l'Europe. La Convention sera ouverte à la signature de tous les États Membres de l'Organisation des Nations Unies, Parties contractantes à la Convention relative aux transports internationaux de marchandises par chemin de fer (1951), du 23 au 27 avril 2007 à l'Office des Nations Unies à Genève. Par la suite, elle sera ouverte à la signature au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York jusqu'au 31 décembre 2007.

Des copies certifiées conformes de la Convention, dont les textes anglais, français et russe font également foi, sont en cours de préparation. Elles seront diffusées à tous les États dès que possible.

Le Secrétaire général saisit cette occasion pour rappeler que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, délivrés et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié.

[1] Date de réception des documents pertinents.

Le Secrétaire général serait obligé aux États qui souhaitent signer le Protocole facultatif de bien vouloir notifier et fournir à l'avance une copie des pleins pouvoirs exigés à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques, Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York (tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Pour plus d'information concernant les pleins pouvoirs, on peut se reporter au *Manuel des traités* sur le site Web du Recueil des Traités des Nations Unies, qui peut être consulté à l'adresse <http://untreaty.un.org/>.

Avis de la Section des traités,
Bureau des affaires juridiques

En raison de difficultés techniques, les mises à jour quotidiennes du site Web de la Section des traités (<http://untreaty.un.org/>), y compris de l'*État des traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général* et des *Notifications dépositaires*, sont temporairement suspendues jusqu'à nouvel ordre.

Pendant cette période, les Missions permanentes auprès de l'Organisation des Nations Unies à New York seront tenues informées de toute formalité dépositaire par voie de note verbale. Conformément à la pratique établie, toute formalité dépositaire sera annoncée dans le *Journal des Nations Unies*. La Section des traités s'excuse de cet inconvénient.

Informations générales

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois d'*avril 2007* ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Soudan
S.E. M. Abdalmahmood Abdalhaleem Mohamad

États d'Asie :
République arabe syrienne
S.E. M. Bashar Ja'afari

États d'Europe orientale :
Hongrie
S.E. M. Gábor Bródi

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Honduras
S.E. M. Iván Romero-Martínez

États d'Europe occidentale et autres États :
Pays-Bas
S.E. M. Frank Majoor

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le mercredi 11 avril 2007.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents**
	Soixante et unième session
A/61/592/Add.4*	Nouveau tirage pour raisons techniques [A A C E F R]
A/61/716/Corr.1	Point 133 — Financement de l'Opération des Nations Unies au Burundi — Rapport sur l'exécution du budget de l'Opération des Nations Unies au Burundi pour l'exercice allant du 1er juillet 2005 au 30 juin 2006 — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]
A/61/830	Point 105 e) — Élections aux sièges devenus vacants des organes subsidiaires et autres élections : élections de quatorze membres du Conseil des droits de l'homme — Lettre datée du 30 mars 2007 adressée au Président de l'Assemblée générale par le Représentant permanent adjoint du Nicaragua auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
A/61/839	Point 105 e) — Elections aux sièges devenus vacants des organes subsidiaires et autres élections : élection de quatorze membres du Conseil des droits de l'homme — Lettre datée du 26 mars 2007, adressée à la Présidente de l'Assemblée générale par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente de la Bolivie auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil de sécurité	**Documents**
S/2007/10/Add.9	Exposé succinct du Secrétaire général sur les questions dont le Conseil de sécurité est saisi et sur l'état de leur examen [A A C E F R]
S/2007/138	Lettre datée du 5 mars 2007, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Président du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste [A A C E F R]
S/2007/185	Lettre datée du 30 mars 2007, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent du Soudan auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2007/190	Lettre datée du 9 avril 2007, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général [A A C E F R]
S/Agenda/5657	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]
S/Agenda/5658	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]
	Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1737 (2006)
S/AC.50/2007/55	Note verbale datée du 20 mars 2007, adressée au Président du Comité par la Mission permanente de l'Espagne auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil économique et social

	Documents
	Session d'organisation de 2007
E/2007/12	Point 2 de l'ordre du jour provisoire — Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation — Lettre datée du 5 avril 2007, adressée au Président du Conseil économique et social par la Présidente du Comité des politiques de développement [A A C E F R]
	Instance permanente sur les questions autochtones **Sixième session**
E/C.19/2007/8	Point 4 de l'ordre du jour provisoire — Mise en œuvre des recommandations concernant les six domaines d'activité de l'Instance et les objectifs du Millénaire pour le développement — Rapport de la réunion du groupe d'experts internationaux consacrée au régime international prévu par la Convention sur la diversité biologique pour l'accès aux ressources génétiques et le partage de leurs bienfaits et aux droits de l'homme des peuples autochtones [A A C E F R]
E/C.19/2007/9	Point 4 de l'ordre du jour provisoire — Mise en œuvre des recommandations concernant les six domaines d'activité de l'Instance et les objectifs du Millénaire pour le développement — Rapport du secrétariat de l'Instance permanente sur les questions autochtones concernant les priorités et thèmes actuels [A A C E F R]

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Documents

Session annuelle de 2007

DP/DCP/DJI/1 Point 7 de l'ordre du jour provisoire — Programmes de pays et questions connexes — Projet de descriptif du programme de pays pour Djibouti (2008-2012) [anglais E F (seulement)]

DP/DCP/JOR/1 Point 7 de l'ordre du jour provisoire — Programmes de pays et questions connexes — Projet de descriptif de programme de pays pour la Jordanie (2008-2012) [anglais E F (seulement)]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* à Mme Sylvie Deschênes (courriel journal@un.org; télécopie 1 (212) 963-4790; bureau S-2370; tél. 1 (212) 963-6776 et 963-3888).

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.